

تاریخ دریافت: ۹۷/۳/۱۴

تاریخ پذیرش: ۹۷/۹/۱۰

فصلنامه علمی عرفان اسلامی
سال هفدهم، شماره ۶۷، بهار ۱۴۰۰

DOR:20.1001.1.20080514.1400.17.67.3.1

مقاله پژوهشی

پوشش و لباس و نمادهای آن در ادبیات عرفانی

علی اکبر افراسیاب پور^۱

یدالله بهمنی مطلق^۲

چکیده

لباس و خرقه در عرفان اسلامی از مستحبنات شمرده می‌شود و از سرپوش تا پاپوش به عنوان رمز و نماد سیر و سلوک در معانی مختلف استفاده می‌شده است و به ادبیات عرفانی در بخش منظوم و منشور جلوه‌های خاصی داده است. در این مقاله نمونه‌های لباس عارفان و صوفیان با توجه به نمادهای آنها و انعکاس آن در ادبیات عرفانی بررسی شده است. خرقه‌پوشی مهم‌ترین بخش از پوشش صوفیان را در بر می‌گیرد که نشانه ارتباط معنوی با مرشد و پیر معنوی به شمار آمده است و نماد ریاضت و بی‌توجهی به دنیا و سیر و سلوک است. لباس هزار بخیه به هزار اسم الهی، «قاسمی» جامه گریبان چاک و نماد دوری از کثربت و شهادت امام حسین^(۱) و به همین ترتیب دیگر لباس‌ها نمادهای معنوی هستند. مهم‌ترین ویژگی لباس عارفان «رنگ» و «شكل» آن بوده است که نمادسازی رنگ‌های سفید، سیاه، ازرق و ملتمع بیش از دیگر رنگ‌های ساده و جامه کوتاه و وصله‌دار و کنه نیز رایج بوده است و نماد بی اعتمایی به دنیا شمرده می‌شود.

کلید واژه‌ها:

پوشش، خرقه، پشمینه، ازرق‌پوشی، عرفان و تصوف، ادبیات عرفانی.

^۱- دانشیار عرفان اسلامی و عضو هیأت علمی دانشگاه تربیت دبیر شهید رجایی، تهران، ایران. نویسنده مسئول: ali412003@yahoo.com

^۲- دانشیار زبان و ادبیات فارسی و عضو هیأت علمی دانشگاه تربیت دبیر شهید رجایی، تهران، ایران.

پیشگفتار

عرفان و تصوف اسلامی با پشمینه‌پوشی آغاز می‌شود، یعنی بارزترین و ظاهرترین ویژگی این جریان فکری و اجتماعی را در پوشش و لباس متجلی دیده‌اند. تا آنجا که تصوف را ریشه در صوف به معنای پشم و پشمیه‌پوشی گرفته‌اند. (سرآج، ۱۳۸۱: ۲۲) آن را لباس پیامبران دانسته‌اند و نشانهٔ بی‌رغبتی به دنیا است. (کاشانی، ۱۳۷۴: ۷۸) در متون اولیهٔ ادب پارسی و ادبیات عرفانی آمده: «صوفی را از آن جهت صوفی خوانند که جامهٔ صوف دارد.» (هجویری، ۱۳۸۴: ۴۳) همچنین آمده: «این از صوف است و تصوف، صوف پوشیدن است چنان‌که تقمص، پیراهن پوشیدن.» (قشیری، ۱۳۹۰: ۴۱۵) پشم را در عربی «صوف» گویند. معنای آن: «صاد» دلیل صدق و صفا، «واو» نشانهٔ وجود و وفا، «فاء» علامت فیض و فناست. (کاشفی سبزواری، ۱۳۵۰: ۱۸۲) در دیگر متون نیز همین مطالب دیده می‌شود.

از جنید بغدادی نقل است که: «بنای تصوف بر هشت خصلت است. اقتدا به هشت پیغمبر(ع) به سخاوت به ابراهیم .. به لبس صوف به موسی که همهٔ جامه‌های وی پشمین بود.» (هجویری، ۱۳۸۴: ۵۵) یک باب از کتاب کشف المحبوب «باب لبس المرقعات» نام دارد و چنین آغاز می‌شود: «بدان که لبس مرقعه شعار متصوفه است و لبس مرقعات سنت است، از آنجا که رسول (ص) فرمود: «عليکم بلباس التصوف تجدون حلاوه الايمان في قلوبكم.» و نیز یکی از صحابه گوید، رضی الله عنه، کان النبی (ع) یلبس التصوف و یرکب الحمار.» (همان: ۶۱) و سپس موارد متعددی از پشمینه‌پوشی و توصیه به آن در نزد پیامران و اولیای الهی نقل می‌کند.

از امام علی (ع) نیز نقل است که حضرت موسی(ع) پشمینه‌پوش بوده است. (نهج البلاغه، خطبه ۱۹۲؛ کلینی، ۱۳۸۷: ۴۵۰/۲) از پیامبر اکرم(ص) نیز روایات متعددی در مزیت پشمینه‌پوشی موجود است. (متقی، ۱۴۱۹: حدیث ۷۷۹۷) از امامان شیعه (ع) بویژه امام رضا (ع) و امام صادق(ع) نیز روایات فراوانی در این مورد دیده می‌شود. (مجلسی، ۱۴۰۳: ۳۱۲/۷۹) به پیروی از این بزرگان، عارفان نیز در متون خود از پشمینه‌پوشی سخن گفته‌اند و در پوشش و لباس خود را از دیگر طبقات اجتماعی تمایز نموده‌اند. اما در ادبیات عرفانی این پوشش با نمادپردازی به ظرایف هنری و ادبی تبدیل شده است که کمتر به آن پرداخته‌اند.

از مطالعهٔ متون عرفانی دریافت می‌شود که رسم خرقه‌پوشی در قرن پنجم قمری رواج کامل یافته است. در عصر هجویری هم هر کس لباسی می‌پوشید. (هجویری، ۱۳۸۴: ۸۵) اما ابن طاهر مقدسی (۴۴۸-۵۰۷ ق) از رواج آن حکایت دارد. (مقدسی، ۱۹۵۰: ۲۸) تا آنجا که خرقه‌های متعدد

از پیران مختلف گرفتن نشانه فضیلت می‌شود. (جامی، ۱۳۷۲: ۴۳۸) البته پوشش در عرفان و از نظر عارفان چنین تحلیل می‌شود: «پوشش هم حق نفس است به جهت دفع سرما، گرما و هم حق خدای به جهت ستر عورت نه به سبب تفاخر و تظاهر. پس ادب در لباس آن است که نظر در این دو مقصود مقصور دارند و غیر آن را زاید شمارند.» (کاشانی، ۱۳۷۴: ۲۷۵)

مردی که جامه هیچ ندارد، به اتفاق بهتر ز جامه‌ای که در او هیچ مرد نیست
(سعدي، ۱۳۶۹: ۲۱۸)

پیشینه تحقیق

با اینکه در باره این موضوع تحقیق جداگانه‌ای صورت نگرفته، اما منابعی نزدیک به آن موجود است. کتاب «خرقه صوفیان» از سید عباس وعیدی بهشهری که در سال ۱۳۸۴ در تهران، نشر راه نیکان چاپ شد تاریخچه‌ای از خرقه‌پوشی از پیامبران الهی تا قرن نخستین اسلامی ارائه می‌دهد. مقاله «خرقه و خرقه‌پوشی» از اسماعیل نساجی‌زاده در مجله رشد آموزش زبان و ادب فارسی، شماره ۸۹ سال ۱۳۸۸ نیز به انواع خرقه و کاربردهای آن می‌پردازد. کتاب «پژوهش در خرقه درویشان و دلق صوفیان» از گوویدن گرن، ترجمه بهار مختاریان که در تهران، سال ۱۳۹۳، توسط انتشارات آگه چاپ شد به بحث تطبیقی بین خرقه با لباس راهبان در مسیحیت و مانند آن می‌پردازد. کتاب «پشمینه پوشان» از علی سیدین، چاپ تهران، نشر نی، ۱۳۹۱ به معرفی سلسله‌های صوفیه آن هم فرهنگوار و به اختصار بسته کرده است. مقاله «لباس و پوشش در آیینه ادبیات عرفانی» از محمد معین صفاری در مجله مطالعات ادبیات، عرفان و فلسفه، شماره ۲/۳ تابستان ۱۳۹۵ به آثار عطار نیشابوری تکیه دارد و به نمادها نپرداخته است. مقاله «نوع لباس و نمادهای رنگ در عرفان اسلامی» از مریم مونسی سرخه و همکاران در نشریه هنرهای زیبا- هنرهای تجسمی، شماره ۴۴، ۱۳۸۹ به برخی از رنگ‌ها اشاره دارد که مفید این پژوهش بوده و به ادبیات عرفانی نپرداخته است. مقاله «بررسی و تحلیل کیفیت پوشانک در آیین‌های اساطیری و عرفان» از سید محسن حسینی مؤخر و همکاران در فصلنامه ادبیات عرفانی و اسطوره‌شناسی، شماره ۴۱، زمستان ۱۳۹۴، به جنبه ادبی پرداخته و آیین‌ها را در نظر گرفته است.

ادبیات عرفانی و نمادپردازی

این گونه ادبی در قالب شعر یا نثر، به موضوعات و مضامین عرفانی می‌پردازد و با پیدایش عرفان و تصوف اسلامی حدود سیزده قرن است که در ادبیات عربی و فارسی، این نوع ادبی قابل شناسایی است. در ادب فارسی با گفته‌های خواجه عبدالله انصاری و ابوسعید ابوالخیر و در ادب

عربی با حسن بصری (متوفی ۱۱۰ ق) که به گفته برخی تصوف با او آغاز می‌شود (مکی، ۱۴۱۰: ۳۰۵/۱) این هنرمندی در ادبیات فارسی با سنایی و عطار و مولوی به اوج خود می‌رسد در این گسترهٔ وسیع یکی از مضامین به لباس و پوشش اختصاص دارد که موضوع این پژوهش است. همه آثار مکتوبی را که از گذشته بر جای مانده است، ادبیات می‌گویند و در ادبیات فارسی این مجموعهٔ عظیم در قلمرو عرفانی با عشق و دریافت‌هایی از کشف و شهود در جهت تهذیب و پالایش درون، در طول قرون ادامه یافته است و با رمز و اشاره به بیان مفاهیمی عمیق پرداخته‌اند که در زیر ظاهر عبارات خود، همواره یک معناهای آموزنده را پنهان ساخته‌اند که نیاز به رمزگشایی دارد. «عارف» در حالاتی خاص به دریافت‌هایی دست می‌یابد که درک و دریافت آن دشوار و در هالهٔ ابهام قرار دارد.

با این‌که بسطامی (متوفی ۲۳۴ ق) می‌گوید: «سخنان من بر مقتضای حال می‌آید اما آن را هر کس، چنان که اقتضای وقت خویش است ادراک می‌کند و سپس ادراک خویش را به من منسوب می‌دارد. (سهله‌کی، ۱۹۷۸: ۱۲۶) درک این زبان و آشنایی با نمادها و رمزها و اشارات آنها نیاز به مطالعهٔ همه جانبی زندگی آنها دارد و یکی از وجوده زندگی عارفان؛ یعنی در لباس و پوشش آنها قرار می‌گیرد. سمبل (symbol) معادل نماد و رمز در ادب فارسی است که به معنای «اشارة نهانی و با چشم و ابرو، به معنی راز، سر، سخن یا موضوعی میان دو یا چند نفر است که از دیگران پنهان باشد. در زیباشناصی، رمز شیء، موجود، یا چیزی از جهان شناخته شده یا زندگی روزمره است که از طریق حواس قابل دریافت و ادراک باشد. چیزی که همه آن را می‌شناسند که دلالت دارد بر حقیقتی معنوی و غیر محسوس یا مفهومی جز مفهوم متعارف و اصلی خود، که دلالت رمز بر معنی غیر اصلی خود بر اساس قرارداد و از پیش تعیین شده نیست، یعنی این که نویسنده و شاعر بر اساس عرف و قرارداد از پیش مشخص شده‌ای چیزی را به عنوان رمز چیز دیگری قرار نمی‌دهد و آن مفهوم هم یگانه مفهوم مسلم و قطعی آن محسوب نمی‌گردد بلکه دایرۀ مفاهیم آن بسیار گسترده است. (پورنامداریان، ۱۳۳۷: ۴۱)

نمادها بخشی از مفاهیم را برجسته می‌کند و به ذهن می‌آورد و گاهی معنای پیچیده و وسیع را ایجاد می‌کنند. زبان نمادین نیز بر استنتاج استئوار است «یعنی دریافت مفهوم به طور غیر مستقیم.» (مقدادی، ۱۳۹۳: ۵۰۴) تا آنجا که هنر و ادبیات را زایده‌هایی نمائید از دانسته‌اند و دنیای نمادها از دنیای واقعی گسترده‌تر شده است.

از مهم‌ترین ویژگی‌های رمز و نماد این است که اشیاء محسوس رمز معانی و حقایق عالی می‌شوند. در آن‌ها مفاهیم معنای متعدد و احتمالی را در خود دارند. نمادها در حوزهٔ واژه‌ها و کلمات

محدود نمی‌مانند بلکه در همه عرصه‌های زندگی حضور خود را نشان می‌دهند. یکی از این زمینه‌ها در عرصه پوشش و لباس است که برای عارفان بیشتر از دیگران دارای رمز و نماد است.

نماد ترسیم پدیده‌ای است که به دشواری قابل تصور است و یا نشانه‌ای برای تجسم امور غایب می‌باشد. اغلب نمادها را چهار دسته می‌دانند:

نماد دلالتگر (significative) که به نشانه‌های قراردادی و اختیاری گفته می‌شود مانند عالمت‌ها و نشانه‌هایی که در علوم مختلف به کار می‌روند.

نمادهای استعاری (metaphoric) که دلالت و صورت طبیعی با همانند شیر در شجاعت و رویاه در حیله‌گری برای انسان؛

نمادهای یادبودی (Commemorative) که بر یادبود و خاطره حوادث واقعی می‌افزاید.

نمادهای قدسی و معنوی (sacramental) که در عرفان و اساطیر کاربرد دارد.

رمزگرایی در عرفان گستره وسیعی را شامل می‌شود که حتی در پوشش و لباس نیز به شیوه‌ای خاص بروز می‌کند و همه چهار نوع نمادهای فوق الذکر را در آن می‌توان ملاحظه نمود. یک سرپوش قزلباش با دوازده ترک همه نمادها را در خود گرد می‌آورد، هم نشان‌ای دلالت‌گر بر قراردادی خاص که نشان‌دهنده وابستگی به گروهی با گرایش‌های صوفیانه و طریقت ویژه صفویه بود و هم دلالت بر شیعه و دوازده امامی بودن داشت و هم بر پیامی معنوی به نمایندگی از عقاید آن طریقت می‌نمود. حتی در رنگ قرمز آن شور انقلابی شیعه و شهادت طلبی را که پرچم مبارزه و قیام حسینی(ع) بود نشان می‌داد.

نمادهای تصویری، معنایی رمزی را به طور عینی در قالب وسایلی مانند لباس و پوشش مجسم می‌کنند که در جنس و طرح و رنگ و دیگر ویژگی‌های خود این نمادها را به همراه دارند. مانند رنگ پیروزه که مترادف رنگ کبود هم به کار می‌رود و در نماد به صوفی عاشق تأویل می‌شود.

الا ای صوفی پیروزه خرقه بگردش خوش همی گردی چو حلقه
(عطار، ۱۳۶۱: ۳۸)

صوفی پیروزه پوش گوهری جوش می‌زن چون بجوشی خوش دری
(همو، ۱۳۷۳: ۲۰۰)

یا رنگ سبز را که نماد رویش و باروری است و در نام خضر دیده می‌شود و طوطی که در عرفان نماد روح و جان است سبز رنگ می‌باشد، از قول طوطی گفته می‌شود:

حضر مرغانم از آنم سبز پوش تا توانم کرد آب خضر نوش

(همو: ۱۳۷۴: ۸۲)

صدهزاران سبزپوش از غم بسوخت تا که آدم را چراغی برخواست

(همان: ۲۳۹)

در آن شب تیغ او را دید در خواب که پیش شیخ آمد دیده پر آب

زمرد رنگ تاجی سبز بر سر لباسی سبزتر از سبزه در بر

(همو: ۱۳۶۱: ۲۶)

خرقه پوشی در ادبیات عرفانی

«خرقه» از ریشه «خرق» به معنای پاره کردن است، اما در لغت تکه‌ای را از لباس که پاره شده باشد گویند. از آن تکه پارچه برای وصله زدن استفاده می‌شده است. گاهی به لباس پر از وصله یا لباسی که از تکه‌های مختلف ترکیب شده و دوخته شده باشد نیز خرقه می‌گفته‌اند. برخی آن را لباسی پیراهن مانند و جلویسته گفته‌اند که سالک در ابتدای ورود به طریقت از دست پیر می‌گیرد. البته گرفتن خرقه از دست پیر آداب و ادبیات خاصی نیز دارد. «مرقع» یا «مرقعه» نیز مترادف با خرقه به کار می‌رود و گاهی همان لباس چهل تکه است.

صوف و پشمینه با نام خرقه و مرقع و دلق و جبه و ملمع و مانند آن در ادبیات عرفانی رایج شده است. خرقه اولیه را به جبرئیل، حضرت آدم، حضرت خضر و بسیاری از پیامبران از جمله پیامبر اکرم(ص) که سر انجام از وی به حضرت علی(ع) رسیده است، منسوب کرده‌اند. (سجادی، ۱۳۶۹: ۱۵) در نمادپردازی خرقه را همان «سرّ ولایت» گفته‌اند که از آدم تا خاتم و دیگر اولیا منتقل شده است و تا روز قیامت منتقل می‌شود. (آملی، ۱۳۶۸: ۱/۲۳۰) نمادهای دیگر نیز در ادبیات عرفانی رایج شده است.

خرقه در قرون مختلف در مناطق جغرافیایی متفاوت با نام‌های مختلفی به کار رفته است و جنس آن اغلب از پشم، پنبه، پلاس و پوست بوده است و رنگ آن اغلب سیاه، سفید، ازرق (کبود) و ملمع (رنگارنگ) بوده است و هر کدام حاوی رمز و نمادی خاص می‌باشد. حتی اجزای ظاهری خرقه نیز نماد و رمز دارد. مانند «قب» یا «قبه» (بخشن فوکانی یقه خرقه) رمز صبر و برداری و «دو آستین» آن رمز خوف و رجا و دو تیریز (سجاف یا حاشیه پهنه) که در دو طرف قبا می‌دوزند) رمز قبض و بسط است. «کمر» رمزی از مخالفت با نفس و «گربیان» رمز صحت یقین و «فراؤیز» (سردوزی در لبه آستین و یقه با رنگ متفاوت) رمزی از اخلاص است.

اغلب مرید و سالکی که یک سال خدمت به خلق و یکسال خدمت به حق کرده و یک سال به مراجعات و مراقبت دل پرداخته باشد، لایق خرقه‌پوشی می‌شود. (هجویری، ۱۳۸۴: ۷۴) اما شرط‌ها در هر طریقت مختلف بوده است. حتی گفته‌اند: «عالیم به اصول شریعت و عارف و آداب طریقت و واقف به اسرار حقیقت باشد تا بتواند مشکلات مرید را در این سه مرتبه رفع کند و خود از فراز و نشیب طریقت گذشته و ذوق احوال را چشیده باشد و بر حال مرید اشراف داشته باشد تا اگر او را مستعد یافت پرورش دهد و اگر دریافت سالک روزی از طریق باز خواهد گشت در همان ابتدا او را منع کند. (نجم‌الدین کبری، ۱۳۶۳: ۲۷)

از طرفی خرقه‌پوشیدن به معنای بیعت با شیخ و تسلیم شدن به حکم اوست، همچنین رمزی برای ارتباط معنوی بین مراد و مرید است. نمادی از هویت طریقی سالک است و خرقه از کسی داشتن؛ یعنی با او در یک معنویت شریک بودن. حتی لباس صفات شیخ دانسته شده است. آن را لباس باطن، لباس تقوا هم گفته‌اند. آن را نمادی از انتقال تعالیم روحانی و موهبتی خاص مربوط به ولایت دانسته‌اند و یا نمادی از انتقال قدرت معنوی و حتی حجاب درونی را رها ساختن معنا کرده‌اند. در عرفان شیعی خرقه را به حدیث «کسان» می‌رسانند و با اینکه پیامبر اکرم(ص) آل عبا را [حضرت علی(ع)، حضرت زهرا(س)، امام حسن(ع) و امام حسین(ع)] در زیر آن جمع آورد و انتقال ولایت کلی به ولایت جزئی می‌شود. در معنای خرقه‌ای که جبرئیل به پیامبر اکرم(ص) داده نیز به کار رفته است. در مجموع عارفان شیعه خرقه را نماد ولایت گرفته‌اند.

هنگامی که چنین نمادهایی در نظر گرفته می‌شود، خرقه با این همه ارزش مهمترین سرمایه سالک می‌شود.

گر مرید راه عشقی فکر بدنامی مکن شیخ صنعن خرقه رهن خانه خمار داشت
(حافظ، ۱۳۶۹: ۱۱۲)

یعنی چنان سرمایه‌ای را رهن خانه خمار کرده است و نهایت عبور از خوش‌نامی به سوی بدنامی است.

تا آنجا که خرقه را به معنای راه و رسم عرفانی و سلوک معنوی گرفته‌اند و هنگامی که حافظ می‌خواهد از ریا و سالوس شکایت کند می‌گوید:

حافظ این خرقه بینداز مگر جان ببری کاشش از خرقه سالوس و کرامت برخاست
(همان، ۱۶۳)

همین تکه پاره‌های پارچه (ابن منظور، ۱۴۰۸: ذیل خرقه) که به معنای لباس کنه و وصل دوز

می باشد و در نهایت یک پیراهن آستین دار و پیش بسته بوده که از سر می پوشیده اند واز سر در می آورده اند. (خطبی، ۱۳۵۲: ۱۱) به خاطر همان نماد پردازی ها، نماد انسان کامل و ولایت و ارتباط معنوی بین پیر و سالک می شود. در ابتدا نشانه فقر و درویشی بود و از قرن هفتم به بعد برای تجمل و خودنمایی هم استفاده می شد که با انتقاد عارفان مواجه می شود و شخصیت هایی چون حافظ چنان خرقه را تقبیح می کنند که به جامه رنگین (صفبات) شوزاک، ملمع و مانند آن تبدیل شده بود.

به زیر دلّق ملمع کمندها دارند
در ازدستی این کوتاه آستینان بین
(حافظ، ۱۳۶۹: ۲۷۸)

من این مرقع رنگین چو گل بخواهم سوخت
که پیر باده فروشش به جرعهای نخورد
(همان: ۱۶)

آن را فرجی یا فرجیه هم گفته اند که نوعی از خرقه بوده که از پشت شکافته بوده و پشت باز می شده است. (منور، ۱۳۶۶: ۱۴۶/۱) و رمز آن را «جامه وجود خود چاک کردن» گفته اند، که جز برای مشایخ مکروه است. (باخرزی، ۱۳۵۸: ۳۲) البته خرقه از پیش گشاده را هم «فرجی» گفته اند. از خرقه های هزار می خی و صد هزار می خی هم سخن گفته اند. (نجم الدین کبری، ۱۳۶۳: ۲۹) که بیشتر منظور صد پاره به هم دوخته می باشد. از هزار کوک و بخیه روی آن هم مطالبی موجود است. (کاشفی سبزواری، ۱۳۵۰: ۱۷۳) البته این نماد پردازی به جامه و پشمینه و خرقه اختصاص نداشته است و از قرون هفتم و هشتم قمری به بعد لباس های صوفیان کامل می شود و از کفش تا کلاه از کشکول تا عصا و متشا و بوق را در بر می گیرد و هر کدام نمادهای خاص خود را می بایند.

«خرقه» نام عمومی لباس صوفیان نیز می باشد. درباره پیراهن آنها گفته اند: «آداب صوفیان در لباس پوشیدن چنان است که همیشه پیراهنی سفید پوشیده و بر یک لباس بسنده می کرده اند. هر چه پوشد بر او نیک باشد و بر جلال و ابهتش بیفزاید و در لباس تکلف نکند و لباس خاص را اختیار ننماید. لباس کهنه از نو بهتر آید و از تکثیر در لباس احتراز نماید. پیوسته در طهارت آن کوشد و بدان مکلف باشد. (گوهرين، ۱۳۸۳: ۱۰۵) خرقه پوشیدن باید از اختیار، انتخاب و اراده باشد و این امر به خرقه پوشیدن رنگ ریاضت می دهد. «پس بحث از خرقه شامل لباس مندرس پوشیدن از جبر و ناتوانی مالی نیست. خرقه بر تن کردن برای تظاهر مورد مذمت بزرگان تصوف قرار گرفته است. (محمدزاده، ۱۳۷۸: ۱۰)

برخی صوفی نمایان از لباس و خرقه برای ریاکاری و کسب مقام دنیوی سوء استفاده کرده اند و انتقاد از آنها در ادبیات عرفانی گسترده وسیعی یافته است. از هجویری (۱۳۷۴: ۶۹) تا به امروز این

امر ادامه یافته است. یکی از بزرگ‌ترین معتقدان حافظ است که در این باره می‌گوید:

خدا را کم نشین با خرقه پوشان رخ از رندان بی سامان و پوشان

در این خرقه بسی آلودگی هست خوش وقت قبای می فروشان
(حافظ، ۱۳۶۹: ۳۸۶)

نقد صوفی نه همه صافی بی غش باشد ای بسا خرقه که مستوجب آتش باشد

دلق و سجاده حافظ برد باده فروش گر شراب چیز کف ساقی مهوش باشد
(همان: ۱۵۹)

البته همین معتقدان اغلب خود را صوفی واقعی دانسته‌اند و از تصوف راستین حمایت کرده‌اند. یکی دیگر از معتقدان سعدی است، اما از خرقه‌پوش واقعی نیز دفاع می‌کند. در باب پنجم گلستان دارد:

خرقه‌پوشی در کاروان حجاز همراه ما بود. یکی از امرای عرب اورا صد دینار بخشید تا قربان کند، دزدان خفاجه ناگاه بر کاروان ما زدند و پاک ببردن. باز رگانان گریه و زاری کردن گرفتند و فریاد بی فایده خواندن.

گر تضرع کنیم و اگر فریاد داد دزد زر باز پس نخواهد داد

مگر آن درویش صالح که بر قرار خویش بمانده بود و تغییر درو نیامده! گفتم: مگر معلوم تو را دزد نبرد؟ گفت: بلی برد ولیکن مرا به آن الفتی چندان نبود که به وقت مفارقت خسته‌دلی باشد.

نباید بستن اندر چیز و کس دل که دل برداشتن کاریست مشکل
(سعدی، ۱۳۶۹: ۲۷۲)

درباره خرقه‌پوشی و پشمینه‌پوشی در پیش از اسلام، بویژه در عصر ساسانی تحقیقاتی انجام شده است که در دیگر نقاط جهان نیز سابقه آن دیده می‌شود. (گنو، ۱۳۹۳: ۱۴۵) که در ارتباط فرهنگی بین الملل نیز قابل پیگیری است.

برای عارفان و صوفیان و اهل فتوت در تحلیلی جامع که کاشفی سبزواری نموده است چهارده نوع لباس ثبت کرده است: «هزار بخیه (وصله بخیه بر لباس اشاره به هزار اسم الهی)، چهار چاک (جامه با رمز چهار رکن وجودی انسان و نماد ملامت)، دو چاک (جامه‌ای که نماد پشت پا زدن به دو جهان است) یک (جامه بی گریبان و کوتاه)، علم‌دار (جامه برای میدان نبرد)، کرسی‌دار (جامه‌ای نماد خبر از اسرار عرش) فراویز برآورده (جامه‌ای که نماد یکی بودن ظاهر و باطن است)، آستین

شکافته (جامه‌ای که نماد دست برداشتن از دنیا است)، شوشه (جامه‌ای با مفتول آویخته)، قاسمی (جامه گریبان چاک و نماد دوری از کثرات و اشاره به امام حسین^(ع)، قریشی (جامه توپرتونماد آگاهی بر ظاهر و باطن)، سلیم (جامه‌ای یادگار از حضرت آدم و نماد ترک تعلقات)، مفتولی (با فتیله و نمادین که چون فتیله شمع در آتش عشق سوخته)، کپنک (کفنک یادگار آدم صفوی و نماد مرگ اختیاری).

تاج‌های آنها را: «تاج نمد (یادگاری از حضرت موسی)، تاج پوست (نماد نفع رسانی)، تاج هزار بخیه (نماد اینکه هزار تیغ جفا بر سر خورده و از عشق برنگشته)، تاج قریشی (نماد اینکه سر نفس را به تیغ ریاضت بریده)، تاج مفتول (نماد اینکه به شعله نامرادی خود را می‌سوزد و دیگران را می‌افروزد)، تاج پشمینه (نماد اینکه از دایره حیوانی بیرون رفته و انسان شده است)، کله‌پوش (نماد آنکه از زینت نام و زیب ناموس گذشته و خاک بر فرق قبول و رد خلائق پاشیده باشد)، مزدوچه (نماد مقام قرب و ترک مقصود دنیا). آنچه روی تاج بندند شامل:

الف- نمد روی تاج بستن (الف)، صورت راستی است و چون به شکل دایره برگرد تاج پیچیدند، دایره راستی باشد و معنی آن است که ما سر از دایره راستی بیرون نداریم، غرچه (از سلمان فارسی مانده، هفت بند میان آن اشاره به هفت مرتبه کمر خدمت پنج تن دارد، شریعت، طریقت، حقیقت، معرفت، سخاوت، زهدات و ریاضت). گلیم بستن (از ذکریای نبی و نماد گروهی که به محبت ایشان طریقت طهارت ورزیده)، شمله بستن، از پیامبر اکرم^(ص) (نماد کسی که مرحمت او به همه کس است)، عمامه بستن (از پیامبر اکرم^(ص) مانده است).

رنگ‌های این پوشش‌ها را سفید، سیاه، سبز، کبود و خودرنگ می‌داند:

سفید اشاره به رنگ شیر دارد که خدای در صفت آن می‌فرماید: شیر سبب تربیت و غذای بدن‌هاست. (نحل، ۲۶) هر که تاج سفید بپوشد باید از وسوسه‌های شیطان پاک گردد. هر که تاج سیاه پوشد یا وصلة سیاه بند باید که در ظلمت وجود به چشمۀ معرفت رسیده باشد. سبز خاصیت شادابی و روشنایی دارد. پس هر که تاج پوشد یا وصلة سبز بند باید که پیوسته شکفته، خرم و خندان بود تا دیده مسافران به جمال او روشن گردد. کبود اشاره به رنگ آسمان دارد و قبله‌گاه دعاست. پس هر که تاج کبود پوشد یا وصلة کبود بند باید که عالی همت و بزرگ قدر باشد و حاجت دردمدنان روا کند. خود رنگ، اشاره به رنگ خاک است. هر که آن رنگ بر سر نهد باید چون زمین امین بوده و سبب رویش شود. از دیگر پوشش‌ها یکی «ازار» (بند میان نماد کمر بندگی)، «ردا» (وصله ای در بالای جامه یا گردن، نماد پوشیدن اسرار)، نعلین (نماد سیر و سلوک راه عشق و طلب جهد) جنس لباس را غیر از ابریشم برای مردان جایز می‌داند اما پشم و پنبه و پلاس و پوست

را عمومی می‌داند. (کاشفی سبزواری، ۱۳۵۰: ۱۹۲ - ۱۷۲)

نمادپردازی رنگ‌های خرقه

لباس و پوشش عارفان و صوفیان اولیه اغلب به رنگ ازرق یا کبود بوده است. در ادبیات عرفانی آمده: «بامداد پگاه به میهنه رسیدم، چون چشمم بر میهنه آمد، جمله صحرا کبود دیدم، از بس صوفی کبودپوش که به صحرا بیرون آمده بودند.» (منور، ۱۳۶۶: ۱۷۹) حتی گفته‌اند شاید این خرقه کبود در آغاز تصادفی و اتفاقی مشهور شده است، به این ترتیب که «پیری بر حسب اتفاق کبود پوشیده و دیگران بر سیل تبرک و تشبیه به او این رنگ را اختیار کرده‌اند و اندک اندک رسمی مستمر گشته و به تکلف انجامیده است.» (کاشانی، ۱۳۷۴: ۱۶۲)

قدما در رمز و نمادپردازی آن سخن گفته‌اند: «چون صوفیان بیشتر در سیر و سفر بوده‌اند و رنگ کبود بیشتر در حال خود باقی می‌ماند و نیاز به شستن زیاد نداشته است، آن را اختیار کرده‌اند.» (هجویری، ۱۳۸۴: ۵۹؛ شهروردی، ۱۳۶۴: ۴۵) این رنگ کبود را نماد مصیبت‌زدگی و لباس عزاداری دانسته‌اند که نماد فوت و بلاست. در ایران باستان هم لباس کبود نشانه عزا بوده است. «چون مریدان برخی که از دنیا که دار محنت و فراق است مقصود دل حاصل نکرده‌اند، مصیبت زده‌اند و کبودپوش و برخی که جز تقصیر در معامله و خرابی دل و فوت در روزگار ندیده‌اند، کبود پوشیده‌اند.» (هجویری، ۱۳۸۴: ۵۹) تا آنجا که هجویری یکی از کتاب‌هایش «اسرار الخرق و الملونات» است که پیدا نشده و نشانه توجه آنها به نمادپردازی لباس است.

یکی از بزرگان ادبیات عرفانی عقیده دارد که «جامه ازرق نشان مبتدیان است.» (نجم رازی، ۱۳۴۵: ۳۶) هر رنگی نماد حال و مقام مناسب سالک شمرده می‌شود و «صوفی صورتش باید مناسب حال باطن و سیرتش باشد.» (باخرزی، ۱۳۸۵: ۳۵) و «زرقت که رنگی است مرکب از اختلاط و امتزاج نور و ظلمت و صفا و کدورت، مناسب کسانی است که از ظلمت طبیعت و غفلت به واسطه توبه و سلوک قدم بیرون نهاده‌اند و به نور دل و توحید هنوز نرسیده‌اند.» (همان: ۴۰) رنگ کبود متراffهایی داشته است، رنگ بور، تراب رنگ، خاکی، شتری و عسلی از آن جمله است.

نمادهای رنگ ازرق در ادبیات عرفانی: نخست؛ جوان بودن در طریقت و نشانه مرید مبتدی (نجم رازی، ۱۳۴۵: ۳۰-۶؛ اوحدی، ۱۳۴۰: ۳۸۳). دوم؛ برخلاف اولی نماد شیخ و پیشوای صوفیه است. (السلفی، ۱۹۸۸: ۷۷؛ مولوی، ۱۳۵۵: ۲۸/۴). سوم؛ نماد ترک مراد و رویگردانی از نفس و اشغال دنیا است. (باخرزی، ۱۳۵۸: ۳۱). چهارم؛ نماد قرار داشتن در مقام لوامگی و عدم رهایی از ظلمات نفس است. (همان: ۴۰) اگر رنگ بور متراffه آن دانسته شود نماد فقر است. (فرقانی، ۱۳۴۱: ۲۳۹)

رنگ کبود را نماد ماتم و سوگ از درد عشق و فراق (بلخی، ۱۳۷۲: ۸۶) یا در ماتم نفس (نجم الدین کبری، ۱۳۶۲: ۲۸۳) و یا ماتم برای انسان (هجویری، ۱۳۸۴: ۷۳) و یا مصیبت ابتلا به دنیا (غزالی، ۱۳۶۸: ۳۰۸/۲) حتی سکواری برای ایامی که طالب حق نبوده و برای مخالفت با نفس یا درماندگی یا سیاه رویی و حتی نماد خرابی دل نیز آمده است.

رنگ عسلی را نماد دینداری و زهد گفته‌اند. (خواجوی کرمانی، ۱۳۷۲: ۷۲۵) همین پارسایی را برخی رمزی برای فقر دانسته‌اند. (فرغانی، ۱۳۴۱: ۲۲۹) همچنین برای عزاداری و سوگ.

دلق ازرق به می لعل گرو خواهم کرد
که می لعل برون آورد از رنگ مرا
(خواجوی کرمانی، ۱۳۷۴: ۱۸۲)

برخیز تا یک سو نهیم این دلق ازرق فام را
بر باد قلاشی دهیم این شرك تقو نام را
(سعدي، ۱۳۶۹: غزل ۱۵)

ما نگوییم بد و میل به نا حق نکنیم
جامه کس سیه و دلق خود ازرق نکنیم
(حافظ، ۱۳۶۹: غزل ۳۷۸)

ساغر می بر کفم نه تاز بر
بر کشم این دلق ازرق فام را
(همان: ۸)

بر زمین زن صحبت این زاهدان جاه جوی
مشتری صورت ولی مریخ سیرت در نهان
چرخ ازرق پوش آنک عمر کاه و جان ستان
(خاقانی، ۱۳۳۷۳: ۳۲۷)

فقر بیرون ز ازرق است و کبود
نام آتش چرا نهی برد دود
(اوحدي، ۱۳۴۰: ۶۴۳)

اگر ز مغز حقیقت به پوست خرسندی
تو نیز جامه ازرق پوش و سر بتراش
کمر به خدمت سلطان بیند و صوفی باش
(سعدي، ۱۳۶۹: ۶۶۲۹)

ز سر بیرون کشیده دلق ده تو
مجرد گشته ار هر رنگ و هر بو
همه رنگ سیاه و سبز و ازرق
شده زان صوفی صافی ز او صاف
(شبستری، ۱۳۸۲: ۷۰)

رنگ سفید را نماد توبه و تزکیه نفس گرفته‌اند. (نجم‌الدین کبری، ۱۳۶۲: ۲۸۳) همچنین نماد فنا، فال نیک و در معرض تجلی حق بودن و خود را از دیگران ممتاز ندانستن و فال نیک حتی مخالفت با حکومت‌های ظالمی چون بنی عباس. (بعدادی، ۱۳۶۸: ۷۸)

از چرخ به هر گونه همی دار امید
وز گردش روزگار می‌لرز چو بید
گفتی که پس از سیاه رنگی نبود
پس موی سیاه من چرا گشت سفید
(حافظ، ۱۳۶۹: ۱۱۸)

در باره پوشش سفید عارفان و صوفیان گفته‌اند: «سپید نحسین رنگ انتخابی صوفیان در قرون اولیه هجری است. پوشیدن صوفی، یعنی جبه سفید پشمی که حدود سال صدم هجری عادت خارجیان و لباس مسیحیان شمرده می‌شد و در اواخر قرن دوم و اوایل قرن سوم هجری شایع شد.» (سجادی، ۱۳۶۹: ۱۵۰) گفته‌اند: «پیامبر، جامه سپید دوست داشت.» (باخرزی، ۱۳۵۸: ۳۵) نماد پاکی دل و خلوص نفس بوده است. سفید را رنگ اسلام و نماد ایمان و توحید هم دانسته‌اند.

«خودرنگ» جامه‌ای به رنگ خاک را گفته‌اند که نماد تواضع و قدرت تحمل فراوان است و همچنین جامه رنگ ناکرده و طبیعی را نیز «خودرنگ» گویند که «چون خاک لگدکوب گردد، ننالد و به عوض خار جفا، گل مهر و وفا از بوستان صدق و صفا برویاند.» (کاشفی سبزواری، ۱۳۵۰: ۱۶۹) منظور از رنگ عسلی هم اغلب لباس با رنگ بور و یا شتری را در نظر داشته‌اند و این رنگ زرد پیش از این در عرفان یهودی نماد زهد و درویشی بوده است و تکه‌ای زرد رنگ یا عسلی را بر دوش جامه خود می‌دوختند.

رنگ سرخ بیشتر برای شال کمر، سربند و حتی پیراهن استفاده می‌شده است و در سربند قرمز پری به رنگ سرخ یا سیاه قرار می‌داده‌اند که نماد شقاوت اشقيا باشد و در مجالس تعزیه هم نماد درنده‌خوبی است. البته رنگ سرخ چون رنگ خون است برای قیام و تجدید حیات نماد شده است و کمتر در لباس صوفیه دیده شده است.

رنگ سیاه در لباس نماد ماتم و سوگواری است و در عرفان، مرگ نفس و هوا و هوس را در نظر دارند. (عطار، ۱۳۷۲: ۵۷۶؛ دیلمی، ۱۳۶۳: ۲۵۷) برای غلبه بر نفس و خوار داشتن آن، گرفتاری در تاریکی نفس، مصیبت‌های غفلت از حق، فقر و درویشی، عزاداری برای گناهان، مقدم داشتن درویشی بر توانگری، مقدم داشتن گمنامی بر شهرت، مقدم داشتن تواضع بر تکبر، استهلاک رنگ‌ها و نجات و رستگاری نیز می‌باشد. (باخرزی، ۱۳۵۸: ۲۹)

برخی سیاه را بازتاب نزدیک شدن به درگاه حق و نماد درک حقانیت حق و شیفتگی به ملکوت

اعلی دانسته‌اند. حتی سیاه را نماد حیرت و شگفتزدگی هم گفته‌اند. شبستری سیاه را نماد غایت قرب دانسته و عقیده دارد:

سیاهی گر بدانی نور ذات است به تاریکی درون آب حیات است
(شبستری، ۹۹: ۱۳۸۲)

در شرح آن گفته‌اند در تاریکی نور ذات قرار دارد که مقتضی فناست و در کشف و شهود عارفان اغلب رنگ سیاه نماد فناست چرا که رنگ سیاه همه رنگ‌ها را می‌خورد و بلکه رنگ‌ها را می‌گیرد و از بین می‌برد. در عرفان ابن عربی نهایت نور و آخرین مرحله آن را نور سیاه گفته‌اند و برخی از عارفان شیعه آن را نماد عزاداری برای امام حسین^(ع) و نماد عاشورایی دانسته‌اند. لباس سیاه معنایی دوگانه دارد، یعنی با اینکه در مواردی منع شده و یا مکروه به شمار آمده و نور ابلیس را سیاه گفته‌اند در مواردی هم نماد خلوص و فناست و در لباس عارفان مسیحی و یهودی و دیگر طریقت‌ها هم همین دوگانگی دیده می‌شود.

مرقع (مرقعه) نماد غربت انسان، هیبت حق، اندوه و بلا، حکم اسقاط، حکم ضرورت و حقایق اهل نهایات به کار برده است. (سجادی، ۱۳۶۹: ۲۶) رنگ سبز نیز گاهی نماد یک طریقت مانند قادریه شمرده شده است و قلندریه هم گاهی دلقی از پشم از بر تن می‌پوشیده‌اند. (همان: ۱۵۹) و اغلب سبز را نماد «حیات شجره وجود» دانسته‌اند.

ملمع و رنگارنگ را نیز نماد طی مقامات و وصول به عالم علوی و نگاه داشتن وقت و اشتغال به حق و پرهیزکاری دانسته‌اند.

گرچه با دلق ملمع می‌گلگون عیب است مکنم عیب کزو رنگ و ریا می‌شنویم
(حافظ، ۱۳۶۹: ۵۱۸)

ای که در دلق ملمع طلبی نقد حضور چشم سری عجب از بی‌خبران می‌داری
(همان: ۶۱۱)

ملمع را مصبغ و رنگارنگ هم گفته‌اند و آن را نماد صلاحیت قبول اهل مراقبه دانسته‌اند. (کاشانی، ۱۳۷۴: ۱۵۱) یعنی عارف در دنیایی از رنگ‌ها زندگی می‌کند که هر یک او را با خود به سوی مراتبی از معنویت به پیش می‌برد و چون هنرمندی است که از هر رنگ نمادی برای رسیدن به هدف ساخته و لباس خود را هم هدفمند و بر اساس اندیشه و اشتیاقی باطنی انتخاب می‌کند.

نتیجه‌گیری:

عرفان و تصوف بر اساس معنویت‌گرایی، به باطن امور اعتقاد دارد و هر عمل و امر مادی و ظاهری را دارای معناهای پنهان می‌داند که تنها با کشف و شهود و سیر و سلوک می‌توان به آنها دست یافت. این اعتقاد، پوشش و لباس آنها را نیز شامل می‌شود و برای لباس از رنگ تا جنس و شکل و اندازه آن معناهایی باطنی شده‌اند و به نوع خاصی از نمادپردازی رسیده‌اند که در ادبیات عرفانی به خوبی انعکاس داشته است. آنها لباس را با دیدگاه اساطیری برای رویین تن ساختن و تشرف و آیین‌های خاص ترسیم کرده‌اند که از قدرت الهی و آسمانی در لباس هم می‌توان بهره‌برداری نمود. علاوه بر این که جنبه تبرک و تقدس هم داشته است. ارتباط بین شخصیت و لباس‌های او از دوران باستان ملاحظه شده است و در تصوف با خرقه‌ای که از شیخ به مرید می‌رسیده است آن سنت باستانی ادامه می‌یابد. از طرفی لباس سفید در هند و ایران باستان حتی به عنوان خرقه سفید رایج بوده است و در عرفان و ادبیات عرفانی بسیاری از چنین سنت‌های کهن حفظ می‌شود. در اساطیر بین النهرين نیز گیل‌گمش و قهرمانان، پوست و پشم به تن داشته‌اند.

در اساطیر و عرفان رابطه بین شخص با لباس او مانند رابطه جسم و جان است، یعنی اگر شیخ پوشانکی را متبرک نمود و به اندازه خود او ارزشمند است و دارنده آن لباس صاحب مقام و مرتبه می‌شود. به همین دلیل خرقه عارفان بزرگ را نسل در نسل نگه داشته و بسیار ارزشمند دانسته‌اند. چنانکه فرجی ابوسعید ابوالخیر را هزار درهم خریدند. از طرفی لباس نشانه قدرت معنوی و نوعی سلطنت آسمانی نیز بوده است. در عرفان شیعی همین معنا را در لباس سایه ولايت می‌دانند. از رنگ لباس نیز نمادهای ساخته‌اند که جنبه معنوی و الهی دارد و برخلاف امروز برای آنها لباس تقدس داشته است و هر رنگ یا جنسی یا طرحی با مرتب معنوی ارتباط داشته و معناهای عمیق و ارزنده‌ای را نشان می‌داده است؛ یعنی حتی از لباس در جهت تربیت معنوی استفاده می‌کرده‌اند.

منابع و مأخذ:

- قرآن کریم.
- نهج البلاغه.
- اوحدی مراغه‌ای، رکن الدین (۱۳۴۰)، کلیات اوحدی، تصحیح: سعید نقیسی، تهران: امیرکبیر.
- آملی، سید حیدر بن علی (۱۳۶۸)، جامع الاسرار و منبع الانوار، تصحیح: هانزی کرین و عثمان اسماعیل یحیی، تهران: انتشارات علمی و فرهنگی.
- باخرزی، یحیی (۱۳۵۸)، اوراد الاحباب و فصوص الأداب، تهران: انتشارات فرهنگ ایران زمین.
- بلخی، حمید الدین ابویکر (۱۳۷۲)، مقامات حمیدی، تصحیح: رضا انزاپی نژاد، تهران: مرکز نشر دانشگاهی.
- پورنامداریان، تقی (۱۳۶۷)، رمز و داستان‌های رمزی در ادب فارسی، تهران: انتشارات علمی و فرهنگی.
- جامی، نورالدین عبدالرحمن (۱۳۷۲)، نفحات الانس من حضرات القدس، تصحیح: محمود عابدی، تهران: علمی و فرهنگی.
- حافظ، شمس الدین محمد (۱۳۶۹)، دیوان حافظ، تهران: زوار.
- خاقانی، افضل الدین بدیل بن علی (۱۳۷۳)، دیوان خاقانی، به کوشش: ضیاء الدین سجادی، تهران: زوار.
- خواجه‌جوی کرمانی، ابوالعطاء کمال الدین محمود (۱۳۷۴)، دیوان کامل، به کوشش: سعید قانعی، تهران: بهزاد.
- دیلمی، ابوالحسن (۱۳۶۳)، سیرت شیخ کبیر ابو عبدالله ابن خفیف شیرازی، ترجمه: رکن الدین یحیی شیرازی، تصحیح: آن ماری شیمل، تهران: بابک.
- سجادی، علی محمد (۱۳۶۹)، جامه زهد، خرقه و خرقه پوشی، تهران: علمی و فرهنگی.
- سراج طووسی، ابن‌نصر (۱۳۸۱)، اللمع فی التصوف، تصحیح: رینولد آلن نیکلسون، ترجمه: مهدی محبتی، تهران: اساطیر.
- سعدی، ابو محمد مصلح بن عبدالله (۱۳۶۹)، کلیات سعدی، تصحیح: محمد علی فروغی، تهران: ققنوس.
- السلفی، ابوظاہر احمد (۱۹۸۸)، معجم السفر، تحقیق شیر محمد زمان، اسلام آباد: مجمع البحوث الاسلامیہ.
- سهوروی، شهاب الدین عمر (۱۳۶۴)، عوارف المعرف، ترجمه ابو منصور عبدالمؤمن اصفهانی، تهران: علمی و فرهنگی.
- سهله‌کی، محمد بن علی (۱۹۷۸)، النور من کلمات ابن طیفور، شرح شطحيات، به کوشش: عبدالرحمن بدوى، کويت: دار العلم.
- شبستری، شیخ محمود (۱۳۸۲)، گلشن راز، تصحیح: جواد نوربخش، تهران: یلدا قلم.
- عطار، فرید الدین محمد، (۱۳۷۲)، تذکره الاولیاء، تصحیح محمد استعلامی، تهران: بنیاد فرهنگ ایران.

- ۲۱- عطار، فریدالدین (۱۳۷۴)، منطق الطیر، تصحیح: ذکاء الملک فروغی، تهران: سناایی.
- ۲۲- عطار، فریدالدین محمد (۱۳۶۱)، اسرار نامه، تصحیح: سید صادق گوهرین، تهران: زوار.
- ۲۳- عطار، فریدالدین محمد (۱۳۷۳)، مصیبت‌نامه، تصحیح: عبدالوهاب نورانی وصال، تهران: زوار.
- ۲۴- غزالی، ابو حامد محمد (۱۳۶۸)، کیمیای سعادت، به کوشش: حسین خدیو جم، تهران: علمی و فرهنگی.
- ۲۵- فرغانی، سیف الدین محمد (۱۳۴۱)، دیوان، تصحیح: ذبیح الله صفا، تهران: دانشگاه تهران.
- ۲۶- قشیری، ابو القاسم عبدالکریم بن هوازن (۱۳۹۰)، رساله قشیریه، تصحیح: مهدی محبی، تهران، هرمس.
- ۲۷- کاشانی، عزالدین محمود بن علی (۱۳۷۴)، مصباح الہدایه و مفتاح الكفایه، تصحیح: جلال الدین همایی، تهران: سخن.
- ۲۸- کاشفی سبزواری، حسین واعظ (۱۳۵۰)، فتوت نامه سلطانی، تصحیح: محمد جعفر محجوب، تهران: بنیاد فرهنگ ایران.
- ۲۹- کلینی، محمدمبن یعقوب (۱۳۸۷)، اصول کافی، تحقیق مهدی آیت الهی، تهران: جهان آرا.
- ۳۰- گوهرین، سید صادق (۱۳۸۳)، شرح اصطلاحات تصوف، تهران: زوار.
- ۳۱- گنو، ویدن گرن (۱۳۹۲)، پژوهشی در خرقه درویشان و دلق صوفیان، ترجمه بهار مختاریان، تهران: آگه.
- ۳۲- متقی، علی بن حسام الدین (۱۴۱۲) کنز العمال فی سنن الاقوال و الافعال، تحقیق محمود عمر دمیاطی، بیروت: دار الكتب العلمیه.
- ۳۳- مجdal الدین بغدادی، ابوسعید شرف بن مؤید (۱۳۶۸)، تحفه البره فی مسائل العشره، ترجمة محمد باقر ساعدی خراسانی، تهران: مروی.
- ۳۴- مجلس، محمد باقر (۱۴۰۳)، بحار الانوار، بیروت: دارالاحیاء التراث العربی.
- ۳۵- محمدزاده، علی اکبر (۱۳۷۸)، آن سوی خرقه‌ها (رمزناسی خرقه دریدن در سماع صوفیه)، تبریز: نشر درمانگر.
- ۳۶- مقدادی، بهرام (۱۳۹۳)، دانشنامه نقد ادبی، تهران: نشر چشمہ.
- ۳۷- المقدسی، الحافظ ابوالفضل محمدمبن طاهر (۱۹۵۰)، صفوه التصوف، راجعه و علق علیه احمد الشرباصی، قاهره: مطبعه دارالتألیف.
- ۳۸- مکی، ابوطالب (۱۴۱۰)، قوت القلوب، صححه باسل عیون السود، قاهره، المطبعه المیمینیه.
- ۳۹- منور، محمدمبن منور (۱۳۶۶)، اسرار التوحید فی مقامات شیخ ابی سعید، تصحیح: محمدرضا شفیعی کدکنی، تهران: آگاه.
- ۴۰- مولوی، جلال الدین محمد (۱۳۵۵)، کلیات دیوان شمس، تصحیح: بدیع الزمان فروزانفر، تهران: امیرکبیر.
- ۴۱- نجم رازی (۱۳۴۵)، مرصاد العباد، به اهتمام محمد امین ریاحی، تهران: علمی و فرهنگی.
- ۴۲- نجم الدین کبری، احمدبن عمر (۱۳۶۲)، آداب المریدین، به اهتمام: حسین بدرالدین، تهران: صفا.
- ۴۳- نجم الدین کبری، احمدبن عمر (۱۳۶۳)، آداب الصوفیه، تهران: زوار.
- ۴۴- هجویری، ابوالحسن علی بن عثمان (۱۳۸۴)، کشف المھجوب، تصحیح: محمود عابدی، تهران: آگاه.

Received: 2018/2/18

Accepted: 2018/12/1

Clothing and its Symbols in Mystical Literature

Ali Akbar Afrasiabpour¹, Yadullah Bahmani Motlaq²

Abstract:

Clothes and gourds in Islamic mysticism are considered to be worn and used from cover to cover as a symbol of movement in various meanings and have given special effects to the mystical literature in poetry and prose. This article examines the examples of mystic and Sufi clothing according to their symbols and its reflection in the mystical literature. Graffiti covers the most important part of the Sufis' veil, signifying a spiritual connection with the spiritual master and the elder, symbolizing austerity and disregard for the world and for the journey. Dressing a thousand stitches in a thousand divine names, "Qasemi" dressed as Chuck and a symbol of the plurality and martyrdom of Imam Hussein (AS) and so on are other spiritual symbols. The most important characteristic of the mystic's "color" and "shape" was that the symbols of white, black, sweatshirt were more than other colors, and the simple shape of the short, patchy and old cup was also a common symbol of ignorance .

Keywords: *Cover, Donut, Fleece, Clothing, Sufism and Sufism, Mystical Literature.*

¹. Associate Professor, Islamic Mysticism, Faculty Member, Shahid Rejaei Teachers Training University.

². Associate Professor, Persian Language and Literature, Faculty Member, Shahid Rejaei Teachers Training University.